



# Tbilissi/თბილისი und Saarbrücken



im



Städtepartnerschaften &  
Lokale Koordination im Städtenetz Südkaukasus  
Landeshauptstadt Saarbrücken



# Städtepartnerschaft



## Rahmenbedingungen:

- Eiserner Vorhang und Ostpolitik nach dem Moskauer Vertrag 1970, der einen Entspannungsprozess zwischen UdSSR und BRD einleitete
- Feindbilder sollten aufgeweicht werden

## Ziele:

- Direkte Kontakte zwischen den Bürgern
- Verständnis fördern, unabhängig von Ideologie

## Wegbereiter:

- Gesellschaft BRD-UdSSR
- Theaterintendant Hermann Wedekind

# Städtepartnerschaft



Gründung 1975

1. Partnerschaftsvertrag zwischen einer westdeutschen und einer sowjetischen Stadt

OB  
Kakha  
Kaladze



OB  
Uwe  
Conradt

Die Partnerschaft überdauert den Systemwechsel von der Sowjetrepublik zum unabhängigen Georgien

# Städtepartnerschaft



Eine zunächst klassische, aber gleich besondere Städtepartnerschaft

## 1. Städtepartnerschaft BRD-UdSSR (1975)

- Kulturevents
- Sportbegegnungen
- Offizielle Delegationen

## 1. Schüleraustausch zwischen beiden Staaten (1988)

## 1. Hilfsorganisation nach dem Bürgerkrieg in Georgien (1991-1994)

## 1. Projekt der **Entwicklungszusammenarbeit** in der GUS unter Beteiligung einer deutschen Stadt: **Landmanagement** (1994)

## 1. modellhafte Maßnahme der deutschen Entwicklungszusammenarbeit mit der Landeshauptstadt Saarbrücken als Vertragspartner:

## **Städtenetz Südkaukasus (2002)**

# Städtenetz Südkaukasus

## Gründungsmitglieder und ihre Themen



### Tbilisi (GE), Landeshauptstadt Saarbrücken

- Wirtschaftsförderung, Tourismus
- Entwicklungsplanung
- Verwaltungsmodernisierung



### Telawi (GE), Biberach a. d. Riss

- Stadtentwicklung
- Feuerwehr
- Tourismus
- Kinderbetreuung



### Sumqayıt (AZ), Ludwigshafen a. Rhein

- Umwelt (Altlasten, (Ab-)Wasser, Abfall)
- Wohnungswirtschaft
- Tourismus
- Mobilität

# Städtenetz Südkaukasus

## Mitglieder seit 2012 und ihre Themen



### Batumi (GE), Hansestadt Rostock

- Stadtplanung
- Internationale Beziehungen und Networking
- Grünflächenentwicklung
- Verwaltungsmodernisierung
- Wirtschaftsförderung und Tourismus



### Stadt Wanadsor u. Region Tawusch (AM), Landkreis Regen

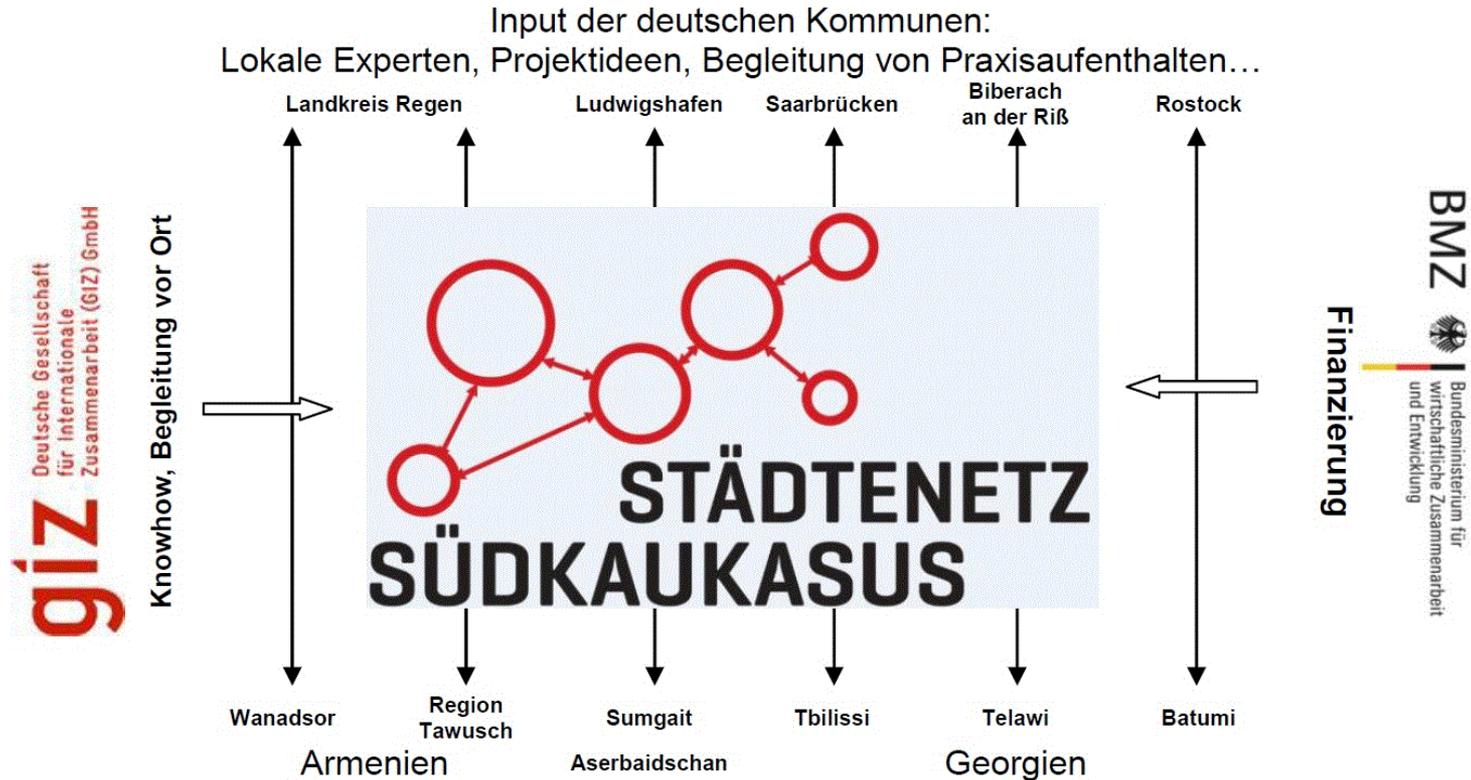
- Tourismus
- Umwelterziehung
- Kinderbetreuung
- Energieeffizienz



### Alle Partner im Netz

- Jährliche Netzkonferenz

# Städtenetz Südkaukasus Struktur



# Städtenetz Südkaukasus

## Beispiel: Bürgerkontakte



Verwaltungsmodernisierung:

Ab 2007 Übernahme des Prinzips „One-Stop-Shop“ für das Bürgerbüro



Vorbild Bürgeramt Saarbrücken



Eröffnung Tbilissi 2008, erneut nach Umbau 2017



# Städtenetz Südkaukasus

## Beispiel: Bürgerkontakte



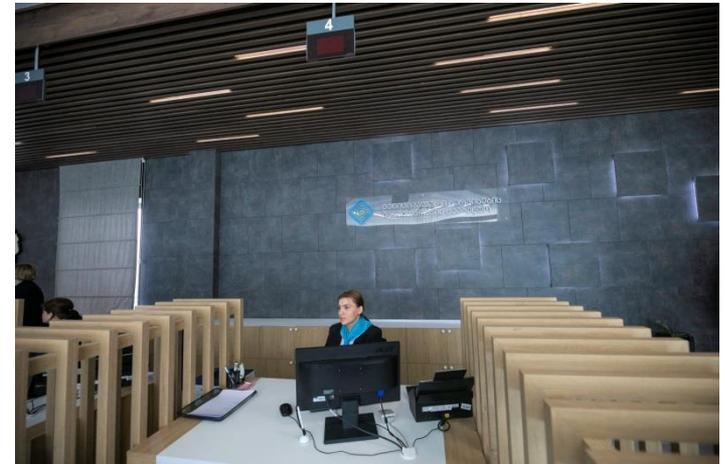
### Kopierte Erfolge:

Haus der Justiz des Justizministeriums



- Alle Personenstandssachen, Pässe, Ausweise
- Drive-in für Anträge und Dokumente
- Kombi Service & Café
- Außenstellen in allen Regionen Georgiens

Bürgerbüros in allen Stadtteilen (2020)



# Städtenetz Südkaukasus

## Beispiel: Bürgerkontakte



Das sind die nächsten Schritte:

### Behördenrufnummer:

- Alle Hotlines bündeln
- Mit dem Betrieb wachsende Wissensdatenbank einrichten
- Bürgerbüro und Webauftritt in Wissensdatenbank integrieren
- Wie in D andere Kommunen und Behörden einbinden



# Städtenetz Südkaukasus

## Beispiel: Entwicklungsplanung



### Beispielhafte Problemlage in Tbilissi:

- Keine zufriedenstellende Bauleitplanung
- Gleichzeitig Verkauf städtischer Grundstücke, das provoziert...
- ... wildes Bauen ohne Planungsgrundlage, ohne öfftl. Infrastruktur

### Beispiele im Stadtteil Didi Dighomi



Manchmal sieht's

Hier fehlt es an allem



Keine Handhabe bei Investitionsruinen

# Städtenetz Südkaukasus

## Beispiel: Entwicklungsplanung



Saarbrücken hat als Instrument zur Planungsabstimmung ein „**E-Team**“ (= Entwicklungsteam)

- Vorbereitung strategischer Fragestellungen
- Vorbereitung größerer Rahmenplanungen
  - Stadtentwicklungsplanung,
  - Verkehrsentwicklungsplan,
  - Stadtteilplanungen und weitere
- Das Team arbeitet
  - regelmäßig
  - ämter- und dezernatsübergreifend
  - interdisziplinär an den Themen.
- Ergebnis ist ein Abstimmungsprozess, der die Belange aller beteiligten Ämter und deren Zielgruppen (Stadtteilbevölkerung, Geschäftswelt, soziale Gruppen...) mitdenkt, bevor eine Entscheidungsvorlage für den Gremienlauf entsteht.

# Städtenetz Südkaukasus

## Beispiel: Entwicklungsplanung



### Themen der Beratung in Tbilissi und der Hospitationen in Saarbrücken

- Identifikation von Problemlagen
- Identifikation zu beteiligender Ämter
- Einpassung in das Organigramm
- Integration Bürgerbeteiligung (u. a. Hospitation Zukunftswerkstatt)
- Beratung zur Umsetzung und Akzeptanz
- Monitoring



# Städtenetz Südkaukasus

## Beispiel: Wirtschaftsförderung



### Themen:

- Entwicklungspotentiale der Stadt
  - Einblick in Arbeitsweise der WiFö und die Vernetzung dazu in der Verwaltung
- Quartiersentwicklung
  - Beispiele inkl. Besichtigung, Planungsprozesse, Bürgerbeteiligung
- Bürgerbeteiligung
  - Beispiel Planung einer Industrienerweiterung
- Geoinformationssystem
  - Vorstellung der Unterstützungsmöglichkeiten für Planungsprozesse
- Vernetzung WiFö Landesebene
  - Anbahnung Kontakte Saar/Georgien v. a. zu Kreativwirtschaft und Tourismus
- Tourismus
  - Infrastruktur, Entwicklung Tourismusstrategie

# Städtenetz Südkaukasus

Eindrücke: Kombinierte Hospitation 2019  
Wirtschaftsförderung und Entwicklungsplanung



# Städtenetz Südkaukasus

## Eindrücke: Netzkonferenzen



**Saarbrücken: 2012 – und demnächst wieder!**

**Vielen Dank für Ihre  
Aufmerksamkeit.**

**დიდი მადლობა  
ყურადღებისთვის.**

Landeshauptstadt

**SAAR  
BRÜ  
CKEN**